

## TOP CAT Nutzungsvereinbarung

### 1. Allgemeine Vorschriften.

1.1. TOP CAT GmbH mit der Adresse Russland, Penza, Suworova Strasse, 92 (im Weiteren die „Webseitadministration“ genannt) bietet eine Person, die die Webseite im Internet-Netz nutzt, die Funktionen der Webseite unter Bedingungen dieser Nutzungsvereinbarung (im Weiteren „Vereinbarung“ genannt) zu nutzen. Diese Vereinbarung tritt in Kraft, wenn der Benutzer zu ihrer Bedingungen stimmt, in der Art und Weise, die in p. 1.4. dieser Vereinbarung bestimmt wird.

1.2. Die folgenden Begriffe und Definitionen werden in dieser Vereinbarung genutzt:

1.2.1. Webseite - die Webseite mit der Adresse <http://top-cat.org>, die als eine Reihe von Informationen und Computerprogramme dargestellt wird, die durch einen gemeinsamen Zweck vereint werden und in einem Informationssystem enthalten sind.

1.2.2. TOP CAT - Ratingadministrator – eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung „TOP CAT“, mit der Adresse Russland, Penza, Suworova Strasse, 92.

1.2.3. Benutzer – eine fähige Person, die die Webseite unter den Bedingungen dieser Vereinbarung nutzt.

1.2.4. Account – ein Teil der Webseite, die vom Benutzer zum Zeitpunkt der Registration geschafft wird, oder von TOP CAT geschafft wird, mit nachfolgender Übergabe von Zutritt zum Benutzer, und die Informationen über den Benutzer, Cattery, Katze enthält. Der Zutritt zum Benutzer-Account wird durch einen einzigartigen Benutzernamen und Kennwort, die im Zuge der Registrierung generiert werden, gewährt. Der Zutritt zu den anderen Accounts wird in der Weise, die von Webseite Dokumenten bestimmt wird, gewährt. Der Benutzer-Account wird nicht vererbt.

1.2.5. Rating – ein System für Anrechnen und Kontrolle der Punkte, die zu einem Ratingteilnehmer für bestimmte Ergebnisse in Katzenausstellungen angerechnet werden – Empfang eines Titels innerhalb einer Ratingausstellung.

1.2.6. Ratingausstellung – eine Katzenausstellung, in der Ratingpunkte angerechnet werden, für die Berechnung von denen ein Bericht mit den Ergebnissen der Ausstellung zu TOP CAT gesendet wird, und die von einem Ratinglogo bezeichnet werden kann.

1.2.7. Katze – ein Katzenhaustier von beiden Geschlechtern, unabhängig von Alter, das für die Ratingausstellung nach den Ausstellungsregeln des Europäischen Richtersystems registriert werden kann.

1.2.8. Europäische Richtersystem – ein Richtersystem, nach dessen Regeln die Ratingausstellungen durchgeführt werden.

1.2.9. Titel - ein Ergebnis der Teilnahme von Katzen an der Ratingausstellung. Das Verfahren für die Anrechnung der Punkte wird durch die Vereinbarung für die Teilnahme an dem TOP CAT Rating festgelegt.

1.2.10. Katzenbesitzer – eine fähige Person, die eine Katze legal besitzt.

1.2.11. Content - der Inhalt der Webseite, einschließlich, aber nicht beschränkt auf: Designelemente der Webseite, Computerprogramme, Bilder, Text, Warenzeichens, sowie andere Objekte und ihre Sammlungen.

1.2.12. Züchter - eine fähige Person, die eine Katze besitzt, die Nachzucht gibt und in der Zuchtarbeit teilnimmt.

1.2.13. Vereine- eine gemeinnützige juristische Person oder eine jede andere Vereinigung von Bürgern, die nicht als juristische Person registriert wird, und die das Recht hat, Ratingausstellungen durchzuführen.

- 1.2.14. Cattery - eine natürliche Person, eine Vereinigung von natürlichen Personen, oder eine juristische Person, die Katzen zücht.
- 1.2.15. Ausstellungorganisator – ein Verein, der eine konkrete Ratingausstellung organisiert und durchführt.
- 1.2.16. Vereinsmanager – ein registrierter Benutzer, der vom Verein für die Durchführung jeder Aktion im Namen des Vereins auf der Webseite bevollmächtigt ist, und der einen entsprechenden Status unter einer Vereinbarung mit dem Vereinsmanager erhalten hat.
- 1.2.17. Ausstellungsmanager – ein registrierter Benutzer, der vom Ausstellungorganisator für die Durchführung jeder Aktion im Namen des Vereins auf der Webseite bevollmächtigt ist, und der einen entsprechenden Status unter einer Vereinbarung für Ausstellungsdurchführung erhalten hat.
- 1.2.18. Cattery-Manager - ein registrierter Benutzer, der von Cattery für die Durchführung jeder Aktion im Namen der Cattery auf der Webseite bevollmächtigt ist, und der einen entsprechenden Status unter einer Vereinbarung mit dem Cattery-Manager erhalten hat.
- 1.2.19. Warenzeichen – ein Warenzeichen (Dienstleistungsmarke), das im Namen von TOP CAT registriert wird, oder ähnliche Logos, die durch Worte „TOP CAT“ oder das Bild einer Katze im Profil mit Flügeln dargestellt werden.
- 1.2.20. Spezialist – ein Benutzer, der in einer Spezialität, die auf der Webseite angegeben wird, kompetent ist, und der eine Tätigkeit in der Erbringung von Dienstleistungen (Werke) im Rahmen dieser Spezialität durchführt, und der als Spezialist in diesem Bereich auf der Website registriert wird.
- 1.3. Vor der Nutzung der Webseite, sowie vor der Registrierung auf der Webseite, muss der Benutzer die Bedingungen dieser Vereinbarung, sowie andere Dokumente auf der Webseite lesen (im Weiteren „Dokumente“ genannt). Wenn der Benutzer zu den Vorschriften dieser Vereinbarung und anderen Dokumenten nicht stimmt, muss er die Nutzung der Webseite stoppen.
- 1.4. Durch die Nutzung der Webseite oder durch den Registrierungsprozess akzeptiert der Benutzer die Bedingungen dieser Vereinbarung sowie die Bedingungen von anderen Dokumenten. Eine teilweise Annahme der Bedingungen dieser Vereinbarung ist nicht möglich.
- 1.5. Die Nutzung der Webseite ist kostenlos. In Anbetracht der freien Natur der Nutzung der Webseite, die Vorschriften der Verbraucherschutzgesetze sind nicht zu den Beziehungen zwischen dem Benutzer und TOP CAT und zwischen TOP CAT und dem Katzenbesitzer anwendbar. Die Webseite kann separate entgeltliche Dienstleistungen bieten, und der Preis dieser Dienstleistungen wird auf der Webseite angezeigt, wo der Name und die Beschreibung solcher Dienstleistung enthalten werden.
- 1.6. Um die Funktionen der Webseite in vollem Umfang zu nutzen, muss der Benutzer das Registrierungsverfahren abzuschließen. Das Verfahren für die Registrierung wird von der Datenschutzrichtlinie festgelegt.
- 1.7. Um die Dienstleistungen auf der Webseite zu nutzen, muss der Benutzer einen Computer oder ein anderes Gerät, das den Zugriff zum Internet ermöglicht, haben.
- 1.8. Wenn ein Benutzer ein Zweifel über die Rechtmäßigkeit bestimmter Aktionen hat, empfiehlt TOP CAT auf solchen zu verzichten.
- 1.9. Durch die Registrierung auf der Webseite, stimmt der Benutzer zum Empfang von Informationen, Werbung und andere Nachrichten per Telefonnetze, sowie Informations- und Telekommunikationsnetze (einschließlich Internet) an der E-Mail-Adresse oder Mobiltelefonnummer, die vom Benutzer angegeben werden. Die Informationsnachrichten werden gesendet, um den Vertrag zwischen dem Nutzer und TOP CAT unter den Bedingungen dieser Vereinbarung zu erfüllen, und deshalb kann der Benutzer nicht solche Informationsnachrichten ablehnen.

1.10. TOP CAT hat das Recht, nach eigenem Ermessen und ohne vorherige oder nachfolgende Ankündigung der Benutzer, irgendwelche Änderungen im Design, Arbeitsweise und Funktionalität der Website vorzunehmen. TOP CAT hat das Recht, nach eigenem Ermessen und ohne vorherige oder nachfolgende Ankündigung der Benutzer, den Zugriff zur Webseite zu abbrechen (zeitweilig oder unwiderruflich).

1.11. TOP CAT ist berechtigt, Änderungen an der Vereinbarung ohne vorherige oder nachfolgende Ankündigung der Benutzer vorzunehmen. Die neue Version der Vereinbarung tritt am Tag ihrer Veröffentlichung auf der Webseite in Kraft: <http://de.top-cat.org/legal-documents/end-user-license-agreement>, wenn nichts anders aus der Vereinbarung folgt. Wenn der Benutzer die Webseite nach den Änderungen nutzt, bedeuten solche Aktionen seine volle Übereinstimmung mit ihrer Bestimmungen. Im Falle von Unstimmigkeit muss der Benutzer die Nutzung der Webseite sofort stoppen. Die aktuelle Version der Vereinbarung ist auf der Webseite an: <http://de.top-cat.org/legal-documents/end-user-license-agreement>.

1.12. TOP CAT hat das Recht, die Bestätigung des Katzenprofils auf der Webseite zu verweigern, wenn die Katze einen Stammbaum des nicht von TOP CAT autorisierten felinologischen Systems hat. Die aktuelle Liste der autorisierten felinologischen Systeme finden Sie auf der Webseite unter: <https://ru.top-cat.org/help/cat-holder-help>.

## **2. Bedingungen und Richtlinien für die Verwendung der Website.**

2.1. Einloggen wird erreicht, wenn der Benutzer Autorisierung durchgeht - das Login und Passwort eingibt, die vom Benutzer bei der Registrierung generiert wurden. Eine Person, die Autorisierung durchgeht, wird von TOP CAT als ein richtiger Besitzer des Accounts anerkannt.

2.2. Wenn der Benutzer die Webseite nutzt, darf er nicht:

2.2.1. Sich für eine andere Person oder ein Vertreter einer Organisation (Einzelunternehmer), oder ein Vertreter von TOP CAT ausgeben, wenn er keinen ausreichenden Rechtsgrund dafür hat.

2.2.2. Die Webseite verwenden, um die Drittrechte zu verletzen.

2.2.3. Persönliche Informationen von anderen Benutzern sammeln, speichern oder übertragen, wenn er keinen ausreichenden Rechtsgrund dafür hat.

2.2.4. Handlung ausüben, die Reputation der Webseite schwächt, oder Handlung, die den Ruf von TOP CAT beschädigen.

2.2.5. Die Vorschriften der russischen Gesetzgebung und die Bestimmungen dieser Vereinbarung, sowie anderer Dokumenten verletzen.

2.3. Der Benutzer muss:

2.3.1. Die Dienstleistungen auf der Website für Wiederverkauf oder kostenlose Übertragung an Dritte nicht verwenden (einschließlich automatisch scannen, lesen und/oder bearbeiten den Inhalt der Webseite zu einem anderen Zweck, der den grundlegenden Zielen der Webseite widerspricht).

2.3.2. Keine Handlung ausüben, die Hardware- oder die Softwarekonfiguration der Webseite ändern, oder andere Handlung, die zu einer Fehlfunktion in ihrer Arbeit führen kann.

2.3.3. Nicht versuchen, den Zugriff auf die Website zu erreichen, und in netzwerkbasierteren Angriffen und Netzwerk-Hacking nicht teilnehmen.

2.3.4. Als Spezialist auf der Webseite ohne ausreichenden Grund nicht anmelden, nämlich ohne Qualifikation oder die Absicht, Dienstleistungen zu erbringen (Arbeit leisten).

2.3.5. Auf Antrag von TOP CAT, Verluste zahlen und entschädigen, und auch die Seite von TOP CAT (ihres Managements, Mitarbeitern, Partnern, etc.) im Falle von Forderungen, Verbindlichkeiten, Schäden und Kosten nehmen, die eine Folge sind:

2.3.5.1. Von absichtlicher oder versehentlicher Nutzung der Webseite und/oder Materialien mit dem Login und Passwort des Benutzers, unabhängig davon, wer Autorisation durchführte;

2.3.5.2. Von jeder Korrespondenz des Benutzers oder jeglichem Material, das mit dem Login und Passwort des Benutzers heruntergeladen wurde;

2.3.5.3. Von einem Verstoß der Bedingungen und Konditionen dieser Vereinbarung seitens des Benutzers.

2.4. Der Benutzer muss nicht:

2.4.1. Das Login und Passwort eines anderen Benutzers verwenden, einschließlich, aber nicht beschränkt auf, den Zugriff auf die Funktionalität der Webseite zu gewinnen, die Informationen aus das Account zu verbreiten, die persönliche Informationen des Benutzers zu sammeln, usw.

2.4.2. Informationen herunterladen, veröffentlichen, speichern, verbreiten oder in anderer Weise verwenden, wenn solche Informationen:

2.4.2.1. Betrügerisch sind.

2.4.2.2. Den rassistische, religiöse, ethnische Hass oder Feindschaft fördern, oder den Hass oder Feindschaft gegenüber einer sozialen Gruppe fördern; den Faschismus und Ideologie der rassistischen Überlegenheit fördern, oder die Verbrechen, die vom Faschismus gegen die Menschlichkeit begangen wurden, rechtfertigen.

2.4.2.3. Extremistische und/oder terroristische Aktivitäten, als auch Unterstützung von Organisationen und/oder Personen, die terroristische und/oder extremistische Aktivitäten ausüben, fördern.

2.4.2.4. Verbrecherische und/oder von-Gesetzgebung-verbotene Tätigkeit fördern, Empfehlungen und/oder Anweisungen für Ausüben einer solchen Tätigkeit enthalten.

2.4.2.5. Verwendung von narkotischen oder starkwirkenden Mittel fördern, oder Informationen enthalten, die Attraktivität der Verwendung von narkotischen oder starkwirkenden Mittel beschreiben oder solche Verwendung werben, und auch einen Hinweis auf Verfahren zu ihrer Herstellung enthalten.

2.4.2.6. Informationen enthalten, die nicht offenbart werden können, ohne die bestimmte rechtmäßige Reihenfolge zu beachten, einschließlich, aber nicht beschränkt auf: persönliche Daten von Benutzern oder anderen Personen, Informationen über das Privates Leben Dritter Personen, Geschäfts- oder Staatsgeheimnisse, usw.

2.4.2.7. Obszön ist, in Form von Bildern oder Texten präsentiert ist, die Szenen sexueller Natur enthalten, einschließlich der Kinder und Jugendlichen.

2.4.2.8. Eine Beschreibung der Mittel und Methoden des Selbstmords, oder jede Anstiftung zum Selbstmord enthalten.

2.4.2.9. Rechte von Minderjährigen verletzen.

2.4.2.10. Informationen enthalten, die in Bezug auf andere Benutzer oder Dritte Personen beleidigend, verleumderisch oder diffamierend sind, oder den Ruf von juristischen Personen beschädigen.

2.4.2.11. Durch Gesetze über geistiges Eigentum (einschließlich Copyrights, der Gesetze über die Rechte auf Individualisierung, usw.) geschätzt werden, und andere Materialien, die durch Gesetze geschützt werden, ohne eine vorherige schriftliche Zustimmung des Eigentümers der Rechte zu dem geschützten Material. Im Falle der Benutzer diese Regel verstößt, er muss beweisen, dass er die Rechte auf relevantes Material hat.

2.4.3. Handlung ausüben, die TOP CAT und/oder die Webseite beschädigen, einschließlich, aber nicht beschränkt auf: herunterladen, nutzen, verbreiten oder übertragen schädliche Software, Computer-Code, Dateien und Programme, die helfen, den Zugriff auf die Website zu gewinnen, Informationen zu vernichten oder zu beschädigen, die Funktionalität des Computers und anderer Geräten, dadurch der Zugang zum Internet versichert wird, zu begrenzen.

2.4.4. Den Zugang auf jede Dienstleistungen auf der Webseite zu erhalten (versuchen zu erhalten), außer durch die Funktionalität der Webseite, mit Ausnahme der Fälle, in denen TOP CAT eine Zusage zu solchen Handlungen gab.

2.4.5. Weiterverkaufen, doppeln, vervielfältigen, kopieren, oder andere Operationen ausüben, die den Dienstleistungen auf der Webseite ähnlich sind, mit Ausnahme der Fälle, in denen TOP CAT eine Zusage zu solchen Handlungen gab.

2.4.6. Informationen verfassen, die nach der persönlichen Meinung der Vertreter von TOP CAT irrelevant zu den Zwecken der Webseite oder aus anderen Gründen nicht wünschenswert auf der Webseite sind.

2.4.7. Der Benutzer ist persönlich verantwortlich für alle Handlungen auf der Webseite sowie für alle Informationen auf der Webseite.

### **3. Wechselwirkung mit Dritten Personen.**

3.1. Die Webseite kann Links zu Webseiten Dritter Personen im Internet enthalten. Diese Webseiten, und der Inhalt auf diesen Webseiten werden von TOP CAT nicht auf ihrer Übereinstimmung mit Anforderungen geprüft (die Rechtsstaatlichkeit von Aktivitäten und die Rechtsstaatlichkeit des Inhalts, die Vollständigkeit und Zuverlässigkeit der Daten, etc.). Der Benutzer, der solchen Linken zu Ressourcen Dritter Personen folgt, tut dies auf eigenes Risiko, und TOP CAT ist nicht verantwortlich für die Folgen, die entstanden oder möglicherweise in der Zukunft aufgrund des Übergangs der Benutzer zu Websites Dritter Personen entstehen können.

3.2. Links zu den Webseiten Dritter Personen, Informationen über Produkte, Dienstleistungen, sowie alle andere kommerzielle oder nichtkommerzielle Informationen werden nicht von TOP CAT genehmigt, wenn es kein direkten Verweis auf der Webseite gibt.

3.3. TOP CAT ist nicht verantwortlich für Content der Benutzer, und der Benutzer, der Content verfasst hat, ist persönlich verantwortlich für den Inhalt dieses Contents und seine Übereinstimmung mit der russischen Gesetzgebung.

3.4. Die Webseite kann Werbeinformationen in Bezug auf Waren und Dienstleistungen Dritter Personen enthalten. Diese Produkte oder Dienstleistungen werden nicht von TOP CAT unterstützt. TOP CAT prüft nicht die Qualität dieser Produkten und Dienstleistungen und ist für die Mängel der betreffenden Produkten und Dienstleistungen nicht verantwortlich.

### **4. Ausschließliche Rechte auf Content.**

4.1. TOP CAT hat das ausschließliche Recht auf Content der Webseite. Das ausschließliche Recht aus Content Dritter Personen gehört zu den Benutzern der Webseite, die solches Content verfasst haben, sowie zu anderen Rechtsinhabern in Übereinstimmung mit der russischen Gesetzgebung.

4.2. Der Benutzer kann das Webseite-Content nur in den Mengen verwenden, die notwendig sind, um Funktionalität der Webseite zu implementieren.

4.3. Der Benutzer hat das Recht, die Marke auf den Bedingungen einer einfachen, nicht-exklusiven Lizenz zu nutzen, und solche Marke auf seiner Webseite im Internet für nicht-kommerzielle Zwecke zu verfassen, nur um die Besucher zu informieren, dass der Inhaber der Webseite ein Besitzer der Katze ist, die in Rating teilnimmt.

Der Besitzer einer Cattery hat das Recht, die Marke zu Informationszwecken zu nutzen, um seine Teilnahme in Rating zu bezeichnen.

4.4. Der Organisator der Ausstellung, neben zulässige Benutzung aus p. 4.3. der Vereinbarung, kann die Marke verwenden, um die Ausstellung zu bewerben, sowie zu Informationszwecken direkt auf der Ratingausstellung.

4.5. Das Content, das auf der Webseite veröffentlicht wird, kann ohne vorherige Genehmigung des Rechtsinhabers ganz oder teilweise nicht kopiert, heruntergeladen, vervielfältigt, verarbeitet, übertragen, verkauft oder anderweitig genutzt werden, mit Ausnahme von Fällen, die von der Gesetzgebung der Russischen Föderation oder der Vereinbarung festgelegt sind.

4.6. Die ausschließliche Rechte auf das Content oder seine einzelnen Elemente werden für übertragen nur dann gehalten, wenn es ausdrücklich in dieser Vereinbarung festgelegt ist. Der Benutzer darf das Content der Webseite nur in solchem Umfang verwenden, der in dieser Vereinbarung festgelegt ist, und anderweitige Nutzung ist ohne Zustimmung der Rechtsinhaber streng verboten.

4.7. Wenn der Benutzer sein Content veröffentlicht, er übernimmt die Verantwortung für den Inhalt des Contents, als auch für seine Übereinstimmung mit der russischen Gesetzgebung.

4.8. Die Webseite-Administration ist für den Inhalt des Contents und Copyright-Verletzung nicht verantwortlich.

4.9. TOP CAT hat das Recht, aber nicht die Pflicht, die Webseite durchzusuchen, um das verbotenes Content zu kontrollieren, und bei der Aufdeckung solches Contents – es zu löschen oder zu ändern, ohne vorherige oder nachfolgende Benachrichtigung des Benutzers.

4.10. Wenn der Benutzer sein Content veröffentlicht, er gewährt TOP CAT das Recht, dieses Content zu kopieren und zu speichern, um stabile Arbeit der Webseite zu sichern. Wenn der Benutzer sein Content veröffentlicht, er gewährt TOP CAT ein nicht ausschließliches, zeitlich unbegrenztes, weltweites Recht, das Content zu nutzen, nämlich es zu kopieren, vervielfältigen, bearbeiten, übersetzen, speichern und verbreiten zu jedem Zweck.

4.11. Jede unerlaubte Nutzung des Contents, das von TOP CAT veröffentlicht wurde und zu TOP CAT gehört, wird für eine Verletzung der ausschließlichen Rechts von TOP CAT gehalten werden, um welches zu schützen, hat TOP CAT das Recht, sich ans Gericht zu wenden.

## **5. Garantien, Versicherungen und Verantwortlichkeit.**

5.1. TOP CAT garantiert, dass sie alle möglichen Maßnahmen ergreifen wird, um die Sicherheit, Unversehrtheit und Integrität der persönlichen Daten des Benutzers und des Contents, das vom Benutzer veröffentlicht wurde, zu gewährleisten.

5.2. TOP CAT ist für die Werbung verantwortlich, die auf der Webseite veröffentlicht wird, innerhalb der Grenzen, die von der Gesetzgebung der Russischen Föderation festgelegt werden.

5.3. TOP CAT ist für irgendwelche Ausfälle oder Unterbrechungen in der Arbeit der Webseite nicht verantwortlich, sowie für Verlust von Informationen, der von solchen Ausfällen und Unterbrechungen erzeugt wurde.

5.4. TOP CAT ist für die Schäden an der Ausrüstung (Computer, Handys, Tablet-Computer, Geräte, durch die der Zugang des Benutzers auf die Webseite gewährt wird, Software, etc.) nicht verantwortlich, wenn solche Schäden im Zusammenhang mit der Nutzung der Webseite entstehen können. TOP CAT ist nicht für die Schäden verantwortlich, die im Zusammenhang mit der Nutzung der Webseite entstand oder entstehen kann.

5.5. TOP CAT ist für die Löschung des Accounts, Contents des Benutzers, sowie für die Beendigung der Arbeit der Webseite, nicht verantwortlich.

5.6. Der Benutzer nutzt die Dienstleistungen auf der Webseite auf eigene Gefahr. Alle Dienstleistungen auf der Webseite werden „wie sie sind“ angeboten, und TOP CAT ist für die Aktionen des Benutzers, sowie für die Übereinstimmung der Dienstleistungen mit den Zwecken und Erwartungen des Benutzers, nicht verantwortlich.

5.7. TOP CAT garantiert nicht, dass die Dienstleistungen auf der Webseite den Forderungen und Erwartungen des Benutzers entsprechen werden.

5.8. TOP CAT garantiert nicht, dass die Dienstleistungen auf der Webseite ständig, ohne Unterbrechungen, schnell, fehlerfrei, zuverlässig und vollständig angeboten werden, und dass sie wird für alle Zwecke des Benutzers korrekt und zuverlässig sein werden. TOP CAT ist für die Schäden des Benutzers im Zusammenhang mit Fehlfunktion der Webseite nicht verantwortlich.

5.9. TOP CAT hat das Recht, die Tätigkeit des Benutzers zu löschen oder zeitweilig deaktivieren, oder dem Benutzer den Zugriff auf die Webseite zu verweigern, bis die Umstände der Verletzung aufklärt werden sein, und bis der Benutzer seine Streitigkeiten mit TOP CAT oder Dritten Personen im Zusammenhang mit der Verletzung der russischen Gesetzgebung und/oder Dokumenten auf der Webseite geregelt wird.

5.10. TOP CAT ist für jede (einschließlich rechtswidriger) Handlungen, die mit dem Account des Benutzers ausgeübt werden, nicht verantwortlich.

5.11. TOP CAT ist nicht verpflichtet, die Hinweise der Verletzung vom Benutzer der Bestimmungen von Dokumenten auf der Webseite vorzulegen.

5.12. Der Benutzer garantiert:

5.12.1. Dass er alle erforderliche Vollmachten und Rechte hat, um eine Vereinbarung unter diesen Bedingungen abzuschließen.

5.12.2. Dass er die Webseite nur für den Zwecken verwenden wird, für die sie geschaffen wurde, und nur in dem Umfang, der von dieser Vereinbarung genehmigt ist.

5.13. Der Benutzer ist für jede Handlung persönlich verantwortlich. Wenn der Benutzer eine Vorschrift dieser Vereinbarung verletzt, ist TOP CAT berechtigt, ständig oder zeitweilig den Zugriff des Benutzers auf sein Account zu beschränken.

5.14. Für wiederholte und grobe Verletzungen dieser Vereinbarung vom Benutzer, aufgrund einer Entscheidung von TOP CAT, werden die Punkte, die vom Benutzer seit Beginn des Kalenderjahres vor dem Tag der Verletzung erhalten wurden, die eine Grundlage für eine solche Entscheidung war, auf Null zurückgesetzt.

## **6. Anzeigen.**

6.1. Wenn der Benutzer feststellt, dass ein Content auf der Webseite verwendet wird, das das russische Recht, diese Vereinbarung oder seine Exklusivrechte oder andere Rechte verletzt, muss der Benutzer sich an TOP CAT mit einem Antrag wenden. Ein solcher Antrag kann an die Adresse, die in dieser Vereinbarung angegeben wird, oder an die angegebene E-Mail Adresse gesendet werden: support@top-cat.org.

6.2. Der Antrag muss folgendes angeben:

6.2.1. Ein Link zu der Seite, worauf solches Content veröffentlicht ist.

6.2.2. Beschreibung des Contents, das das russische Recht, diese Vereinbarung oder Exklusivrechte oder andere Rechte des Benutzers verletzt.

6.2.3. Die Vorschriften der Gesetzgebung der Russischen Föderation, die durch solches Content verletzt werden, oder die Vorschriften dieser Vereinbarung, die durch solches Content verletzt werden, oder ein

Hinweis, dass das Content die exklusiven Rechte des Benutzers verletzt. Wenn das Streitcontent ausschließliche Rechte des Benutzers verletzt, ist der Nutzer verpflichtet, Unterlagen (oder andere Beweise), die Existenz eines ausschließlichen Rechts bestätigen, vorzulegen.

6.2.4. Adresse und andere Kontaktinformationen, die erforderlich sind, um eine Antwort auf den Antrag des Benutzers zu senden. TOP CAT hat das Recht, keine Antwort auf den Antrag des Benutzers zu senden.

6.3. Wenn TOP CAT erhält einen Antrag des Benutzers, dass das Content auf der Webseite die gesetzliche Vorschriften der Russischen Föderation, die Vorschriften dieser Vereinbarung oder die Rechte (einschließlich exklusiver Rechten) der Benutzer (Eigentümer), hat Cat Top das Recht, dieses Content ohne vorherige und nachfolgende Ankündigung des Benutzers, der dieses Content veröffentlicht hat, zu löschen.

6.4. Wenn der Benutzer, der das Content veröffentlicht hat, entdeckt, dass das Content gelöscht wurde, hat er das Recht, an TOP CAT mit einen Antrag zu wenden, und zu bitten, dieses Content wiederzusetzen, und die Gründe anzugeben, aus denen das Content widersetzt werden muss. Der Antrag muss die Informationen über den Benutzer enthalten; TOP CAT ist berechtigt, anonyme Anträge nicht zu prüfen. Es muss Beweise geben, die Existenz solcher Gründen bestätigen. Der genannten Antrag kann nur an die Adresse, die in p.7.12 dieser Vereinbarung angelegt ist, gesendet werden. TOP CAT behält sich das Recht vor, keine Anträge des Benutzers zu prüfen, wenn ein solcher Antrag per E-Mail oder an andere Adresse gesendet wurde.

## **7. Sonstige Bedingungen.**

7.1. Der Benutzer hat eine Möglichkeit, die Webseite in der Russischen Föderation, sowie in anderen Ländern, in denen die Webseite mit Standard-Ausrüstung genutzt werden kann, zu verwenden.

7.2. TOP CAT ist berechtigt, Änderungen in die Vereinbarung ohne vorherige oder nachfolgende Ankündigung des Benutzers vorzunehmen. Die neue Version der Vereinbarung tritt am Tag seiner Veröffentlichung auf der Webseite in Kraft, sofern nicht anders aus der Vereinbarung folgt. Wenn der Benutzer die Webseite nach Änderungen in der Vereinbarung nutzt, äußert er seine Bekanntschaft und die vollständige Anerkennung ihrer Bedingungen. Bei Uneinigkeit, muss der Benutzer sofort stoppen, die Website zu verwenden. Die aktuelle Version der Vereinbarung ist auf der Webseite an: <http://de.top-cat.org/legal-documents/end-user-license-agreement>.

7.3. Die Beziehungen zwischen dem Benutzer und TOP CAT werden nur vom russischem Recht geregelt; es gibt keine Ausnahme von dieser Regel, auch wenn eine andere Ordnung von der Gesetzgebung des Benutzers festgelegt ist.

7.4. Die Parteien müssen versuchen, jeden Streit durch Verhandlungen zu regeln. Wenn es unmöglich ist, die Streitigkeiten durch Verhandlungen zu regeln, diese Streitigkeit muss vor Gericht nach der russischen Gesetzgebung geregelt werden.

7.5. Alle möglichen Streitigkeiten, die aus den von dieser Vereinbarung geregelten Beziehungen entstehen, werden nur nach der russischen Gesetzgebung geregelt.

7.6. Diese Vereinbarung tritt ab dem Zeitpunkt des Abschlusses zwischen dem Benutzer und TOP CAT in Kraft, und gilt bis der Benutzer oder TOP CAT diese Vereinbarung durch Löschung des Accounts auflösen. Diese Vereinbarung kann auch vollständig oder teilweise durch Löschung (Betriebsabschluss) der Webseite auflösen werden.

7.7. In Anbetracht dessen, dass die Dienstleistungen im Rahmen dieser Vereinbarung kostenlos angeboten werden, passen die Vorschriften der Verbraucherschutzgesetze nicht den Beziehungen zwischen dem Benutzer und TOP CAT an.



7.8. Wenn einzelne Bestimmungen dieser Vereinbarung als unabgeschlossen, ungültig und/oder undurchführbar gelten, wirkt sich diese Tatsache nicht auf die Gültigkeit der übrigen Bestimmungen der Vereinbarung.

7.9. TOP CAT hat das Recht, ihre Interesse jederzeit nach Verletzung dieser Vereinbarung oder anderer Unterlagen auf der Webseite zu schützen, unabhängig von der Verjährung solcher Verletzung.

7.10. Diese Vereinbarung und andere Dokumente, die auf der Webseite gelten, sind in der russischen Sprache angegeben, und können in andere Sprachen übersetzt werden. Wenn es einen Widerspruch zwischen der russisch-sprachigen Version und anderen Versionen gibt, dominiert die russische Version des Dokuments.

7.11. In Anbetracht dessen, dass alle Benutzer die Dienstleistungen auf der Website nutzen können, einschließlich derjenigen, die sich außerhalb der Russischen Föderation befinden, ausländischen Bürger und Staatenlosen, sind die Benutzer verpflichtet, die Funktionalität der Webseite nur dann zu verwenden, wenn sie völlig die Bedingungen dieser Vereinbarung akzeptieren. Wenn diese Vereinbarung setzt eine Ordnung, die der nationalen Gesetzgebung des Benutzers widerspricht, gelten die Vorschriften dieser Vereinbarung. Jeder Versuch des Benutzers, die Reihenfolge der Anwendung der Bestimmungen dieser Vereinbarung zu ändern, ist Missbrauch des Rechts. Wenn der Benutzer nicht mit den Bestimmungen dieser Vereinbarung einverstanden ist, muss er die Funktionalität der Webseite nicht verwenden. Alle Streitigkeiten mit Benutzern - ausländischen Bürgern und Personen ohne Staatsbürgerschaft werden durch Verhandlungen geregelt, und wenn keine Einigung erreicht werden kann, werden sie von Gericht am Ort von TOP CAT geregelt.

7.12. Alle Anträge und Vorschläge müssen an die folgende Adresse gesendet werden: TOP CAT GmbH, 440000, Penza, Suvorova Strasse, 92.